



Département du Bas-Rhin  
**COMMUNE D'ORSCHWILLER - 67600**  
1, Place de la Mairie - Tél : 03.88.92.06.51  
[accueil@mairie-orschwiller.fr](mailto:accueil@mairie-orschwiller.fr) - <http://www.mairie-orschwiller.fr>

Orschwiller, le 18 avril 2024

## NOTE D'INFORMATION N° 04/2024

### INVITATION – CONCERT DU 5 MAI 2024

Monsieur le Maire,  
Le Conseil Municipal,  
Monsieur le Curé Dominique MOOG,  
Le Conseil de Fabrique

*Récital exceptionnel*

ont le plaisir de vous inviter au récital donné par

**François-René DUCHÂBLE (pianiste)**  
**Alain CARRÉ (comédien)**

le dimanche 5 mai 2024 à 17h en l'église St - Maurice d'Orschwiller

« La vie de Saint-François d'Assise »



*La musique et la poésie ne peuvent se passer l'une de l'autre.  
Un dialogue unique et vibrant à souhait où les alexandrins font si bien  
la cour aux notes les plus élégantes*

Entrée gratuite – Plateau



### SLOW-UP

La prochaine édition du Slow Up se déroulera le dimanche 2 juin. Cette manifestation attire de plus en plus de monde.

Par ailleurs, étant donné que la Route du Vin sera fermée à la circulation automobile de 9h à 19h, il vous faudra emprunter la rue des Vignes et passer par le lotissement pour accéder ou quitter le village. Comme d'habitude, des signaleurs seront postés aux différents croisements afin de sécuriser les traversées.

La Commune en partenariat avec le Comité des Fêtes participera à cette manifestation comme à chaque édition. Nous serons présents place de la Chapelle et à la « Croix de la Peste ».

**Vous souhaitez nous prêter main-forte ?... N'hésitez pas à vous inscrire en mairie.**

## QUÊTE POUR L'AUTEL DE LA VIERGE MARIE

La traditionnelle quête du mois de mai pour le fleurissement de l'Autel de la Vierge Marie sera reconduite, comme par le passé. Les personnes désireuses de faire un don peuvent le déposer directement auprès de Cyril TRAPPLER, Trésorier du Conseil de Fabrique, Place de la Mairie.

Les responsables du fleurissement vous remercient par avance.

## ESCAPADE GOURMANDE

Le Domaine Achille THIRION organise sa première escapade gourmande le dimanche 26 mai 2024 à Orschwiller.

Si vous souhaitez des informations et/ou vous inscrire, merci de contacter le 06.78.41.64.00 ou écrire à [domaine.achille.thirion@orange.fr](mailto:domaine.achille.thirion@orange.fr)

### MENU

**APEROS**: Bretzel  
Crémant Blanc / Muscat Cuvée Alexandre

**ENTREE**: Effiloché de rouget au basilic et sa piperade  
Pinot noir Rosé

**PLAT**: Filet de volaille fermier et son fin velouté de volaille. Spaetzles au beurre et son légume du moment en décor  
Pinot Noir Vieilles Vignes / Pinot gris Tradition

**FROMAGES**: Munster et Riebaupierre  
Origan/Basilic  
Gewurztraminer Cuvée Camille

**DESSERT**: Tarte aux pommes  
Pinot gris Vieilles Vignes

### CAFÉ CHARENTE

Le geste pour la planète  
Apportez vos propres couverts  
(Couteau, fourchette et petite cuillère svp)



A partir de 17h animation musicale et tartes flambées

Sur place ou en emporter (ouvert au public)

### BON D'INSCRIPTION

Vos coordonnées  
Nom: .....  
Prénom: .....  
CP-Ville: .....  
Tel: .....  
Email: .....

Votre réservation  
Nombre d'adulte: ..... x 40 €  
Nombre d'enfant (6 à 15 ans): ..... x 20 €  
Nombre d'enfant (0 à 6 ans): ..... x 0 €  
Total: ..... euros

Heure de départ souhaitée: ..... h .....  
(Entre 10h45 et 12h30 toutes les 15 minutes)

Inscription à envoyer avant le 05 mai 2024.  
Règlement par chèque à l'ordre de:  
EARL DOMAINE ACHILLE THIRION ou directement  
avec une venise par CB

Licet approuvé  
A: .....  
L: .....  
Signature obligatoire



Attention: Un email de confirmation vous sera envoyé pour vous confirmer votre inscription. Le règlement valide l'acceptation des différentes informations.

## Escapade Gourmande

**DIMANCHE**  
**26 mai 2024**

Adulte : 40 €  
Enfant : 20 €  
Gratuit jusqu'à 6 ans

**5 étapes gustatives**

Randonnée pédestre d'environ 8 km  
Au départ d'ORSCHWILLER  
A partir de 10h30 - Départs échelonnés  
Réservation obligatoire  
Nombre de places limité

A partir de 17h :  
ANIMATION MUSICALE et TARTES  
FLAMBÉES SUR PLACE ou A EMPORTER  
(Ouvert au public)

**Domaine Achille Thirion**  
Renseignements et inscriptions  
☎ : [domaine.achille.thirion@orange.fr](mailto:domaine.achille.thirion@orange.fr) ☎ : 06.78.41.64.00

## ESPACE CONSEIL FRANCE RENOV'

L'espace est un lieu de conseils gratuits, neutres et objectifs sur les questions relatives à l'énergie dans l'habitat.

## Son rôle :

**Conseiller** sur la maîtrise des consommations d'énergie, les travaux d'isolation, de chauffage, de ventilation, ...

**Inform**er sur les aides mobilisables dans le cadre d'un projet de rénovation énergétique ou sur la réglementation.

**Orienter** vers les acteurs adéquats pour la suite de votre projet.

Poser une question ou prendre rendez-vous :

Contactez Marie DUPONT, conseillère France Rénov



**07 87 01 10 02**



**renov@petr-selestat.fr**

## RECUPERATION ET GESTION DES EAUX DE PLUIE

Le Syndicat des Eaux et de l'Assainissement Alsace-Moselle, en partenariat avec l'Agence de l'Eau Rhin-Meuse (AERM), lance à partir de mars 2024 et pour une durée de 3 ans, une opération de déraccordement et de mise à disposition de cuves de récupération des eaux de pluie à destination des habitants de la Communauté de Communes de Sélestat.



Cette opération permet la mise à disposition de cuves de récupération des eaux de pluie à un tarif préférentiel, afin de s'orienter vers une gestion plus durable des eaux pluviales en rétablissant le cycle naturel de l'eau.

En effet, elle vous permet de bénéficier d'une aide subvention à hauteur de 60 % pour l'acquisition de cuves de récupération d'eau de pluie et de leurs équipements, parmi différents modèles, selon vos besoins. Cette subvention vous est proposée à la condition du déraccordement du réseau d'assainissement d'une partie des eaux pluviales issues de votre toiture. Le trop-plein de la cuve est infiltré sur votre terrain, permettant à l'eau de pluie de réintégrer le cycle naturel de l'eau et ainsi de recharger la nappe.

Afin de bénéficier de cette opération, prenez rendez-vous avec l'agent du SDEA référent de la campagne en appelant le **03 88 19 31 52** du **lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 16h**.

**Retrouvez toutes les informations en détail sur notre site :**

**[mairie-orschwiller.fr](http://mairie-orschwiller.fr)**

**Rubrique actualités**

## ANNIVERSAIRES D'AVRIL 2024

- 70 ans RISCH née KOFFEL Brigitte le 06
- 74 ans MEISTERMANN née KEMPF Berthe, le 05
- 75 ans MAGNANENSI Andrée née KOFFEL, le 29
- 76 ans WALISZEK Emile, le 07
- 77 ans KRIEGEL Jeanne, le 07
- 81 ans STIEGER Charles, le 10
- 89 ans HUEBER née FAHRER Germaine, le 11

## ANNIVERSAIRES DE MAI 2024

- 70 ans PFERTZEL née MEYER Monique le 28
- 72 ans WILLIG Georges, le 19
- 73 ans ALLIMANT née SCHOEPFF Béatrice, le 12
- 74 ans KLEINMANN Jean-Marie, le 12
- 74 ans GIELFRICH Daniel, le 30
- 75 ans DELACOTE Gabriel, le 21
- 75 ans ALLIMANT André, le 08
- 82 ans DECORDE née GUILLAUME Monique, le 28
- 88 ans SIEGEL née EGGIMANN Marguerite, le 09
- 92 ans SCHWETTERLE née THIRION Marie-Thérèse, le 21

Le Maire,  
Claude RISCH

### DATES À RETENIR

- 2 mai *Rencontre séniors (14h – 16h)*
- 5 mai *Concert (17h)*
- 2 juin *Slow-Up*

### Rattrapages de collecte du

#### Lundi 20 mai - Pentecôte

La collecte du **bac jaune**  
initialement prévue le  
**lundi 20 mai (Pentecôte),**  
aura lieu le

**samedi 18 mai.**

